

IMPRESSIO COMPUND

IMPRESSIO COMPUND

Termoplasztikus lenyomatanyag AZ ESZKOZ LEIRASA

A Kerr™Impression Compound termoplasztikus lenyomatanyagok korong es rud formaban egyarant kaphat6k. A harom szín (vörös, zöld, szürke) az egy bizonyos felhasználásra vonatkozó jelentősen eltérő puhulási es feldolgozási homersekleteket jelöli.

HASZNALATI JAVALLAT

A lenyomat nyersanyagok teljes vagy részleges lenyomatok, reszszalag lenyomatok készítésere vagy egy lenyomatkészít6 kanal peremeszehez val6 hozzáadásra javallottak.

ELLENJAVALLATOK

Nemismeretesk

FIGYELMEZTÉSEK

- Kerülje a szemek es a bőr hosszú tavu expozícióját, a beleegeszt vagy lenyeleést!
- Szembe vagy b6re kerülEs esetben oblitse le b6 vízzel! Ha irritáció lép fel, forduljon orvoshoz!
- Koldorúmirra érzékeny betegek

- eseteben ne alkalmazzal!
- Ne nyelje le; ne alkalmazzza bels6té leg. Veletlen lenyeles eseten igyon b6seges mennyiségű vizet. Emeszt6rendszeri problémak eseten forduljon orvoshoz.

QVINTEKZEDESEK

- Viseljen egyeni véd6felszerelést, amikor ezt a terméket használja vagy ezzel dolgozik!
- J6t szell6ztetett helyen használja a terméket!
- Ogyljenje arra, hogy az anyag

- a beteg szájaban val6 alkalmazaskor ne legyen túlságosan forró!

- A termék hasznalata kezppt fogszkavosok által, általános betegpopuláción javallott.

KAROS MELLEKHATASOK

Nem ismeretesek

HASZNALATI UTUTMATO

- A nyersanyagot tisztá vibzen alaposan puhítsa fel, az alább felsorolt hőmerséklet-tartományban:

Zöld nyersanyag 50-51C(122-124F)
Szürke nyersanyag 53-54C

(128-130F)
Vörös nyersanyag 55-56C(132-133F)

- A nyersanyagot meleg, nedves ujjakkal gyurja annak egyenletes felpuhulasanak biztosításara! Illesze egy megfelelő lenyomatkészít6 kanalhoz es langhoz!
- A szája val6 behelyezést megelőz6en merítse forró vízbe!
- Hideg víz vagy leveg6 alkalmazásával a keményedés felgyorsíthat6.
- A korongok es rudak feldolgozási hőmerséklete a fertékleben megadottakkal megegyez6 tartományba esik!
- A rudak egy lang felett is megpuhíthatók a feldolgozhat6 állapot eléréséhez.

TISZTÍTÁSI ES FERTOTLENITESI UTASITASOK

A lenyomatok vizel val6 oblitest követ6en biztonságosan fert6léníthet6k vízes fert6lénít6 oldatok használatával.

A javasolt hatíd6t es fert6lénít6 szer koncentrációt lásd a gyart6 utasíasaiban.

TAROLAS, ELTARTHATOSAGI IDO ES ELTAVOLITAS

Tarolja szaraz helyen, 2-28° C hőmersékleten! A lejárati dátumot lásd a kilts6 csomagolásán! Ne használja a lejárati dátum után! A megfelelő6 eltavolítashoz mindig vegye figyelembe a helyi es nemzeti jogszabályokat!

VIGILANCIA

Ha onvosi nemkivánatos esemény fordul elő, jelentse a gyárt6nak es az orszag illetékes hatóságának!

JOGI NYILATKOZAT

A fenti utasítások a SpofaDental minősítése szerint ALKALMASAK egészszegélyi eszközök újrahaznosítashoz val6 elkészítésere. A fogászati szakember/felhasznál6 felel6ssége annak biztosítása, hogy az újrahaznosítas olyan berendezesek, anyagok es személynzet segítségével történjen a fenti utasításoknak

megfelelően, hogy az eljáró a kívánt eredményt. Amennyiben a fogászati szakember/felhasznál6 letér a fenti utasításoktól, úgy azt a saját

felel6ssége teszi; a SpofaDental nem fogadjja a j6ttállás ala tartoz6 visszaterítési/cserieigenyeket az olyan termékek eseteben, amiket nem az utmutatasoknak megfelelő6en keztek es/vagy haznosítottak ujra. A Kerr a Kerr Corporation bejegyzett márkaneve az Amerka Egyesült Államokban es egybe országokban.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplaszticky odtlakovy material

POPIIS ZDRAVOTNICKEJ POMOCKY
Odtlakové zmesi Kerr™Impression Compounds sú termoplastické odtlakové materiály dostupné v tabulkovej aj tyčinkovej forme. Tri farby (červená, zelená,sivá) znamenajú nízke teploty makrutia a nízke pracovné teploty na špeciálne pouitiie.

INDIKACE POUZITIA
Odtlakové zmesi sú indikované na uplné alebo čiastočne odtlacky, odtlacky v medenej obrúčke alebo na pridanie na okraje odtlakových liíc.

KONTRADIKACCIE
Výisie uvedené pokyny boli schvalené spoločnosťou SpofaDental, ako VHODNE na prípravu zdravotníckych zariadení vrátane opatívne použitých.

Zodpovednosť zubného odborníka/pouívateľa je ubezpečiť sa, ie

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

- Vyhňte sa dlhšej expozícii očiam, kôii, vdychnutiu alebo poitiu.
- V prípade kontaktu s očami alebo koľou opláchnite veľkým množstvom vody. Ak podraďenie pretrváva, vyhľadajte lekársku pomoc.
- Nepouívajte u pacientov citlivých na Zvícu.
- Neprehliťajte ani neuívajte vnútorne. Ak d6jde k neumyselnému prehltnutiu, pite vďdatne množstvo vody. V prípade traviacích ťaíosti vyhľadajte lekársku pomoc.

PREVENTIVNE OPATRENIA

- Pri manipulácii s týmto produktom noste osobné ochranné vybavenie.
- Produkt pouívajte na dobre vetranom mieste.
- Zaistite, aby materiál nebol pri aplikácii v pacientových ustach príliš horúci.
- Tento produkt je urceny na pouitiie

kvalifikovanými dentálnymi odborníkmi u vseobecnej populácii pacientov.

NEZIADUCE REAKCIE

Niesuzndme

NAVOD NA POUZITIE

- Pokladne značkete zmes v cistej vode v teplotnych rozsahoch uvedených nižšie:
 - Zelená zmes 122 - 124°F(50-51°C)
 - Sivá zmes 128 - 130°F(53-54°C)
 - Červená zmes132 - 133 °F(55- 56°C)
- Vymiešate zmes teplými, mokrymi prstami aby ste zaistili, ie je jednotne celá mäkka.
- Prisp6sobte ju vďhodnej odtlakovej lyiči a plamennom zohrejte povrch.
- Pred vložením do ust ponorte do horúcej vody.
- Trvďnutie sa moie urýchliť studenou vodou alebo studeným vzduchom.
- Pracovne teploty pre tabuľky a tyčinky sú v rovnakom, vyšie špecifikovanom rozsahu.
- Trvďnutie sa moie znáokčiť na pracovný stav nad plaménom.

POKYNY NA CISTENIE A DEZINFEKCIU
Odtlacky sa maju po opláchnuti vodou bezpečne dezinfikovať vodnými dezinfekčnými roztokmi. Pozrite si pokyny výrobcu týkajúce sa kontaktnej doby a koncentrácie dezinfekčného prípravku.

SKLADOVANIE, DOBA POUZITELNOSTI A LIKVIDACCIA

Produkt skladujte na suchom mieste pri teplote 2-28°C.Pozrite si dátum expirácie uvedeny na vonkajšom obale. Sprepravu likvidáciu vidy doňievajte miestne a národné predpisy.

DOHAD NAD BEZPEĀNOSIU

Ak sa vyskytne neúladca medicínska príhoda, hľadte ju výrobcovi a zodpovednému uralu pre túto krajinu.

VYLUCENIE ZODPOVEDNOSTI

Výisie uvedené pokyny boli schvalené spoločnosťou SpofaDental, ako VHODNE na prípravu zdravotníckych zariadení vrátane opatívne použitých.

Zodpovednosť zubného odborníka/pouívateľa je ubezpečiť sa, ie

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

Zodpovednosť zubného odborníka/pouívateľa je ubezpečiť sa, ie

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

KERR je registrovaná značka spoločnosti Kerr Corporation v USA a iných krajinách.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastická otkovaci hmota

POPIS VYROBKU
Kerr™Impression Compound jsou termoplastické otkovaci materiály dostupné v destičkách a tyčinkách. Každá ze tří barev (červená, zelená, íedá) má svou kontrolovanou pracovní teplotu pro určité pouitií.

INDIKACE K POUZITÍ

Otkovovací hmoty jsou určeny pro celkové nebo částečné otky, pro otky v medené obroučce a pro doplnění k okrajům otkovací liče.

KONTRADIKACCIE

Nejsou zndmy

VYSTRAHY

- Zamezte dlouhodobému vystavení oíi, kúie, vdechování nebo polknutí.
- V případě kontaktu s očima nebo kúivýpláchnete velkým množstvím vody. Pokud podraďení přetrváva, vyhleďajte lekářskou pomoc.
- Nepouívajte u pacientu s citlivostí na kaľafurou.
- Nepolykejte ani neuívajte vnútre.

Pri nahodnom poitií vypijte vetii množství vody. V prípade zaaivých potiií vyhľadajte lekářskou pomoc.

BEZPECNOSTNI OPATRENI

- Při pouívání a manipulaci s tímto výrobkem pouívajte osobní ochranné prostředky.
- Výrobek pouívajte na dobře vetraném mίste.
- Ujistete se, ie materiál není příliš horký, než je aplikován v ústech pacientů.

Kvalitní produkt je urien pro pouitií dezinfekčnými zubními lékái pro obecnou populaci pacientů.

NEZADOUCI UCINKY

Nejsou zndmy

NAVOD K POUZITÍ

- Důkladně změkčete sloučeninu v čisté vodě v teplotním rozsahu uvedeném níže:
 - Zelená hmota 122-124F(50-51° C)
 - Sivá hmota 128-133F(55-56° C).
- Valejte hmotu teplými a vlhkými prsty, abyste se ujistili, že je rovnoměrně mkká.
- Přizpusobte ji tyčinkovúly, bol miktarda su šin. Sindirim dLzersizlikleri oldugunda tıbbi yard,m alın.
- Před vložením do ust ponoffte do horúej vody.
- Vytvrzování lze urychlit studenou vodou nebo studeným vzduchem.
- Pracovní teplota destiček a tyčinek je ve stejnému rozsahu, jak je uvedeno vyíe.
- Tyčinky změkchnu nad plamenem do funkčního stavu.

POKYNY PRO CISTENI A DEZINFEKCI

Otky se musí po propoláchnuti vodou bezpečně dezinfikovat pomocí vodných

dezinfekčních roztoků. Kontaktní čas a koncentrace dezinfekčního prostředku jsou uvedeny v pokynech výrobce.

UCHOVAVANÍ, TRVANLIVOST A LIKVIDACE

Uchovávajte na suchem mίste při teplote 2-28°C.Informace o datu použitelnosti naleznete na vnejším obalu. Po uplynutí doby použitelnosti nepouívajte. Likvidaci zařízení prováďete vidy die místních předpisů.

VIGILANCE

Pokud dojde k neúadnosti zdravotní údalosti, oznamte to výrobci

a příslušnému orgánu v zemi.

VYLUČENÍ ODPOVEDNOSTI

Výíe uvedené pokyny byly schvaleny společností SpofaDental jako VHODNE pro přípravu zdravotníchých prostředků, včetně tech opakovanému pouitií. Personal anebo úiivatel jsou

povinni zajistit, aby se při práva na znovuvvedení do použiteľného stavu uskutenčovali. Všeobecnej populácii pacientov. Aktualne provadene za pouitií zaizeni, materialu a personalu provadela die

vyše uvedených pokynu, aby bylo dosaíeno poadovanéhovysledku. Jakeli neododieni vyše uvedených pokynu personalem anebo úiivatelem se provadí pouze na vlastní riziko; společnost SpofaDental nemúie reagovat na poadávky týkající se nahrdy nebo vraceni penez v rámci zaruky u jakehokolí produktu, se kterým nebylo zachazeno die vyše uvedených pokynu. KERR je registrovaná ochranná značka společnosti Kerr Corporation ve Spojených státech a dalších zemích

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastik 01lii Materiály

URUNTANIMI
Kerr™Impression compound, hem kahrp, hem de lubang formulađan sađlanabilen termoplastik 01,u alma materiýalleridir.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

KULLANIM ENDIKASYONLARI

Impression compound tam veya kısmi olarak uygulanır.1-111n istenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

Impression compound tam veya kısmi olarak uygulanır.1-111n istenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

KONTRENDIKASYONLAR

Bilinen Yoktur

UYARILAR

- Gözlerin ve eldın uzın slRre maruz kalmasdan, solumaktın veya yutmadan ka1mm.
- Gözler veya dil ile temas ederse, bol miktarda su ile yıkaıym. Tahriş durumu devam ederse, tıbbi yardım bařvurun.
- Kolofan hassasiyeti bulunan hastalarda kullanılmaym.
- Yutmamı veya dahillen almamın. Yanlıřtklayutulsura, bol miktarda su için.Sindirimi dLzersizlikleri oldugunda tıbbi yard,m alın.

ONLEMLER

- Bu Lürlünü kullanırken ve taırken kişisel koruyucu ekipman kullanın.
- Orono yi havalandımlan bir alanda kullanın.
- Hastanın agz,na uygulandıgında materyalin fazla s,çak oldmıdgınıdan emin olun.
- Bu Lürlün, genel bir hasta popLlasıyonda uzmanlar tarafından kullanılmak

Lizere tasarlanmıtır.

ADRES REAKSIYONLAR

Bilinen Yoktur

KULLANMA TALIMATI

- Stenci azagıdabellirilen stcaklık aramında temiz suđa yıyce yumuşatmı: YeşilSten, 122-124F (50-51°) Gri Sten1 128-130F(53-54C) Kırm.z1 Sten1 55-56°(1132-133F). Stencin tlmılyle eritilkilde yumuřadğından emin olmak Lizere tıık ve tsşk parmaklařta voryun yugun bir ü1,ıu karřtmayadıřayın ve yLizeyinden alev gelin.
- Ag,z,i,ıne yerieşitimedononcesıcak suya batlın.
- Serletimesoguk su veya soguk hava kullanım,yla h,zlandınlabilir.
- Kalıplar ve lubuklar için,ahıma stcaklıgı yine yukunda belirlen arahk dahilindedir.

UBuklar 1ah11labilir duruma

gelinecey kadar bir alev Lizierende yurnu1at11labilir.

TEMİZLEME VE DEZENFEKSIYON TALIMATI

01ulerin suyla durulandıktan sonra sıvı dezenfeksiyon solüsyonlarıyla ılıvenli bir şekilde dezenfekte edilmesi gerekir.Temas slResi ve dezenfektan konsantrasyonu için Lreticinin talimatına bayvurun.

SAKLAMA, RAF OMRO VE ATIKLARIN BERTARAFI

Kuru biryerde, 2-28Csıcaklıkta saklaym. Son kullanma tarihi için d11 ambalajı bayvurun. Son kullanma tarihinden sonra kullanmayın. Atıkkıann uygun şekilde bertarafı için daima yerel ve ulusal düzenlemeleri izleyin.

VİJİLANS

Advers bir tıbbi olay meydana gelirse, bunu Lüreticıye ve sor konusu Lükenin yetkilii makamına bildirin.

SORUMLULUGUN REDDİ

Yükandaki talimatlar SpofaDental tarafından, yeniden kullanılabılır olanlar da dahil olmak üzere tıbbi cihazları kullanmak için YETERLİ

olarak onaylanmıdır.İstenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

Impression compound tam veya kısmi olarak uygulanır.1-111n istenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

Impression compound tam veya kısmi olarak uygulanır.1-111n istenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

Impression compound tam veya kısmi olarak uygulanır.1-111n istenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

Impression compound tam veya kısmi olarak uygulanır.1-111n istenen sonuca ulaşmak için doktorunu, materyal ve personel tarafından getirilmesini ilirkinisorumluluk di beklenilmesi uzmanların kullanılmamalıdır.2-28C sıcaklıkta kullanılır.3-36C sıcaklıkta kullanılır.4-56C sıcaklıkta kullanılır.5-63C sıcaklıkta kullanılır.6-63C sıcaklıkta kullanılır.7-63C sıcaklıkta kullanılır.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastik 01lii Materiály

URUNTANIMI
Kerr™Impression compound, hem kahrp, hem de lubang formulađan sađlanabilen termoplastik 01,u alma materiýalleridir.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastická otkovaci hmota

POPIS VYROBKU
Kerr™Impression Compound jsou termoplastické otkovaci materiály dostupné v destičkách a tyčinkách. Každá ze tří barev (červená, zelená, íedá) má svou kontrolovanou pracovní teplotu pro určité pouitií.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastic 01lii Materiály

URUNTANIMI
Kerr™Impression compound, hem kahrp, hem de lubang formulađan sađlanabilen termoplastik 01,u alma materiýalleridir.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastik 01lii Materiály

URUNTANIMI
Kerr™Impression compound, hem kahrp, hem de lubang formulađan sađlanabilen termoplastik 01,u alma materiýalleridir.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

UJ renk (Kırmızı,Yeşil, Gri) beñirli bir kullanım için farklı yumuşamava ,ahıyması,caklıkarma iğaret eder.

IMPRESSIO COMPUND

Termoplastická otkovaci hmota

POPIS VYROBKU
Kerr™Impression Compound jsou termoplastické otkovaci materiály dostupné v destičkách a tyčinkách. Každá ze tří barev (červená, zelená, íedá) má svou kontrolovanou pracovní teplotu pro určité pouitií.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

reprodukcia vykonávaná s použitím týchto výrobkov, a ktorými sa nezaobchádzalo pretrvávajúco, vyhláďajte lekársku pomoc.

KERR je registrovaná ochranná značka spoločnosti Kerr Corporation v USA a iných krajinách.

KERR je registrovaná ochranná značka spoločnosti Kerr Corporation v USA a iných krajinách.

KERR je registrovaná ochranná značka spoločnosti Kerr Corporation v USA a iných